

INTAKE FORM (Two Copies)
MAU DON VE LY-LICH

HỒ SƠ BÔNG TÚC

NAME (Ten Tu-nhan) : NGUYEN THUONG TRUNG
Last (Ten Ho) Middle (Giua) First (Ten goi)
DATE, PLACE OF BIRTH : 08 - 06 1936
(Nam, noi sinh) Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)
SEX (Nam hay Nu) : Male (Nam): Male Female (Nu): _____
MARITAL STATUS Single (Doc than): _____ Married (Co lap gia dinh): X
(Tinh trang gia dinh):
ADDRESS IN VIETNAM : 137/32/11 LE VAN SY
(Dia chi tai Viet-Nam) PHUONG 3, QUAN PHU NHUAN, HO CHI MINH CITY, VIETNAM
POLITICAL PRISONER (Co la tu nhan tai VN hay khong): Yes (Co) _____ No (Khong) _____
If Yes (Neu co): From (Tu): 06-27-1975 To (Den): 08-21-1978
PLACE OF RE-EDUCATION: CAMP CHI HOA
CAMP (Trai tu)
PROFESSION (Nghe nghiep): LIEUTENANT
EDUCATION IN U.S. (Du hoc tai My): None
VN ARMY (Quan doi VN) Rank (Cap bac): LIEUTENANT - GENERAL DIRECTORATE OF REVENUE
VN GOVERNMENT (Trong chinh phu VN) Position (Chuc vu): _____ Date (nam): _____
APPLICATION FOR O.D.P. (Da co nap don cho ODP): Yes (Co): YLS
IV Number (So ho so): 30261
No (Khong): _____
NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING (So nguai di theo): 4
(Ten than nhan thap tung) Xin ghi ben sau voi day du chi tie
MAILING ADDRESS IN VN (Dia chi lien lac tai VN): 137/32/11 LE VAN SY
PHUONG 3, QUAN PHU NHUAN, HO CHI MINH CITY, VIETNAM
NAME & ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE (Ten va Dia chi Than nhan hay Nguai Bao tro):
PHAN UYEN NGHI
WESTMINSTER, CA
U.S. CITIZEN (Quoc tịch Hoa-Ky): Yes (co): X No (Khong): _____
RELATIONSHIP WITH PRISONER (Lien he voi tu nhan tai VN): Em vợ
NAME & SIGNATURE: Nguyen Phan Uyen Nghi
ADDRESS & TELEPHONE OF INFORMANT WESTMINSTER, CA
(Ten, Chu ky, Dia chi va Dien thoai cua nguai dien don nay)
DATE: 8-17-89
Month (Thang) Day (Ngay) Year (Nam)

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : PHAN BINH KIEU
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
NGUYEN, THONG TRUNG	08-06-36	Husband
NGUYEN, THUONG TIN	10-28-67	SON
NGUYEN, MINH UYEN	04-16-69	Daughter
NGUYEN, THUONG TAN	09-13-70	SON

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

IV#: 30261

VEWL.#:

I-171: yes N

I-130: yes

EXIT VISA.#:

* WIDOW OF FORMER POLITICAL PRISONER *
* REGISTRATION FORM *
* (Two Copies) *

The purpose of this form is to identify WIDOWS AND UNMARRIED CHILDREN of former re-education camp prisoners who died while being detained in the camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. WIDOW APPLICANT IN VIETNAM PHAN BINH KIEU
Last Middle First

Current Address 137/32/44 LE VAN SY THANH PHO HOCHIMINH VIETNAM

Date of Birth 04-27-1937 Place of Birth HUNG YEN VIETNAM

2. NAME OF FORMER RE-EDUCATION CAMP PRISONER WHO DIED IN THE CAMP (HUSBAND/
FATHER)
NGUYEN THUONG TRUNG

Previous Occupation (before 1975) LIEUTENANT - GENERAL DIRECTORATE OF REVENUE
(Rank & Position)

TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP -- Dates: From 27 June 1975 To DEATH DATE: 21 Aug 1978
RELEASED

3. SPONSOR'S NAME: UYEN - NGHI PHAN
Name

WESTMINSTER, CA
Address & Telephone

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

Name, Address & Telephone	Relationship
<u>DAT PHAN</u> <u>SANTA ANA, CA</u>	<u>PRISONER'S WIFE'S BROTHER</u>
<u>TAN PHAN</u> <u>WESTLAKE VILLAGE, CA</u>	<u>PRISONER'S WIFE'S SISTER</u>
<u>SON PHAN</u> <u>ANAHEIM, CA</u>	<u>PRISONER'S WIFE'S SISTER</u>

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : PHAN, BINH Kieu
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
NGUYEN, THUONG TRUNG	08-06-36	husband
NGUYEN, THUONG TIN	10-28-67	SON
NGUYEN, MINH UYEN	04-16-69	DAUGHTER
NGUYEN, THUONG TAN	09-13-1970	SON

DEPENDENT'S ADDRESS :(if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE:

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHUC MINH THO
NGUYEN THI HANH
NGUYEN QUYNH GIAO
NGUYEN VAN GIOI
NGUYEN XUAN LAN
HIEP LOWMAN
TRAN X M DUNG
TRAN THI PHUONG

Mẫu Đơn Xin Gia-Nhập

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM

-----ooo0ooo-----

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHUC MINH THO
President
NGUYEN QUYNH GIAO
1st Vice-President
TRAN XIM DUNG
2nd Vice-President
NGUYEN VAN GIOI
Secretary General
TRAN THI PHUONG
Deputy Secretary
NGUYEN THI HANH
Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

HIEP LOWMAN
NGUYEN XUAN LAN

Hội Gia-Đình Tù-Nhân Chính-Trị Việt-Nam hoạt động bất vụ lợi, thuận tủy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích vận động cho việc trả tự do cho tù-nhân chính-trị Việt-Nam và đoàn-tu gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách, tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu, quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây :

Họ và Tên: Cs PHAN UYEN NGHI

Địa chỉ: WESTMINSTER CA

Điện thoại: (số (Nhà)

Tên tù nhân chính trị: NGUYEN THUONG TRUNG

Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị:
(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, Chị, Em, v.v.)
chị vợ anh Trung

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội: tùy theo ý muốn và lòng hảo tâm của quý vị.

Thời giờ: Xin gọi tôi khi nào hội cần giúp

Niên liêm: \$12.00 (\$12.00)

Đóng góp ủng hộ: (tủy ý)

Thủ tủy, ngân phiếu xin gửi về:

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205
TELEPHONE:

UYEN-NGHI PHAN

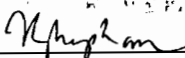
CORONA, CA

8-17 1989

PAY TO THE ORDER OF Families of Vietnamese Political Prisoners Association \$ 12.00

twelve exact DOLLARS

 First Interstate Bank
221 East South Street
P.O. Box 1990
Corona, CA 91716-1990

FOR 

Ngli Pham

WESTMINSTER, CA 92683

FIRST CLASS

~~Pham~~
Families of Vietnamese Political Prisoners Association

PO box 5435

Arlington, VA 22205

AUG 23 1989



CONTROL

- Card
- Doc. Request; Form 8/26/89
- Release Order
- Computer
- Form "D"
- ODP/Date _____
- Membership; Letter